Parlamentsdienste

Services du Parlement

Servizi del Parlamento

Servetschs dal parlament

Erstellt / créé / creato 04.11.2026

Sekretariat SGK
Secrétariat CSSS
Segreteria CSSS
sgk.csss@parl.admin.ch
058 322 96 29

Kommission für soziale Sicherheit und Gesundheit NR (SGK-N)
Sitzungsplanung Q4 2026

Commission de la sécurité sociale et de la santé publique CN (CSSS-N)
Planification des séances Q4 2026

Commissione della sicurezza sociale e della sanità (CSSS-N)
Pianificazione delle sedute Q4 2026

Sitzung / Séance / Seduta **29.10.2026: 09:45 - 18:45** **30.10.2026: 08:15 - 13:15**	
25.069 s	BRG. Epidemiengesetz. Teilrevision OCF. Loi sur les épidémies. Révision partielle OCF. Legge sulle epidemie. Modifica
26.068 n	BRG. Bundesgesetz über die berufliche Alters-, Hinterlassenen- und Invalidenvorsorge (BVG) (Anlage von Freizügigkeitsgeldern der Auffangeinrichtung). Änderung OCF. Loi fédérale sur la prévoyance professionnelle vieillesse, survivants et invalidité (LPP) (Placement de fonds du domaine du libre passage de l'institution supplétive). Modification OCF. Legge federale sulla previdenza professionale per la vecchiaia, i superstiti e l'invalidità (LPP) (Investimento di fondi di libero passaggio dell'istituto collettore). Modifica
26.006 ns	BRG. Motionen und Postulate der gesetzgebenden Räte im Jahre 2025. Bericht OCF. Motions et postulats des conseils législatifs 2025. Rapport OCF. Mozioni e postulati dei Consigli legislativi 2025. Rapporto
25.2024	Pet. CitizenGo. Keine Abkürzungen bei der Todesdefinition Pét. CitizenGo. Définition de la mort : ne pas prendre de raccourci Pet. CitizenGo. Nessuna scorciatoia nella definizione di morte
25.496 n	pa. Iv. Docourt. Ausbildungszulagen. Anpassung an die heutigen Gegebenheiten Iv.pa. Docourt. Allocations de formation. S'adapter aux réalités d'aujourd'hui Iv.pa. Docourt. Assegni di formazione. Rispondere alle esigenze attuali
23.406 n	pa. Iv. Jost. Starke Familien durch angepasste Zulagen Iv.pa. Jost. Des familles fortes grâce à des allocations adaptées Iv.pa. Jost. Famiglie forti grazie ad assegni adeguati

26.023 s	BRG. Paket «Stabilisierung und Weiterentwicklung der Beziehungen Schweiz–EU (Bilaterale III)» (E4) OCF. Paquet « Stabilisation et développement des relations Suisse-UE (Bilatérales III) » (P4) OCF. Pacchetto «Stabilizzazione e sviluppo delle relazioni Svizzera–UE (Bilaterali III)» (D4)
26.060 n	BRG. Bundesgesetz über die Krankenversicherung (Bezug von der Untersuchung oder Behandlung dienenden Mitteln und Gegenständen im EWR). Änderung OCF. Loi fédérale sur l'assurance-maladie (acquisition de moyens et appareils diagnostiques ou thérapeutiques dans l'EEE). Modification OCF. Legge federale sull'assicurazione malattie (Acquisto di mezzi e apparecchi diagnostici e terapeutici nello SEE). Modifica
25.494 n	pa. Iv. Marti Samira. Vorsorgemöglichkeiten für Selbständige stärken Iv.pa. Marti Samira. Renforcer les possibilités de prévoyance pour les travailleurs indépendants Iv.pa. Marti Samira. Rafforzare le possibilità di previdenza per gli indipendenti

Sitzung / Séance / Seduta 19.11.2026: 09:45 - Open end 20.11.2026: 08:15 - 13:15	
26.412 n	pa. Iv. Aeschi. Anpassung der Krankenkassenprämien nur noch einmal alle vier Jahre Iv.pa. Aeschi. Primes de l'assurance-maladie. Adaptation plus qu'une fois tous les quatre ans Iv.pa. Aeschi. Adeguamento dei premi di cassa malati solo ogni quattro anni
26.414 n	pa. Iv. Dandrès. Für eine Beteiligung der Arbeitgeber an der Finanzierung der Gesundheitsversorgung Iv.pa. Dandrès. Pour une participation des employeurs au financement des soins Iv.pa. Dandrès. Per la partecipazione dei datori di lavoro al finanziamento delle cure medico-sanitarie
24.454 n	pa. Iv. Jost. Palliative Pflege. Finanzierung klären Iv.pa. Jost. Clarification du financement des soins palliatifs Iv.pa. Jost. Cure palliative. Chiarire il finanziamento
26.069 n	BRG. Soziale Sicherheit. Abkommen mit Moldau OCF. Sécurité sociale. Convention avec la Moldova OCF. Sicurezza sociale. Convenzione con la Moldova
24.456 n	pa. Iv. Roduit. Explizite Verankerung des Bereichs Aus- und Weiterbildung im AVIG Iv.pa. Roduit. Ancrer de manière explicite le domaine de la formation et du perfectionnement dans la LACI Iv.pa. Roduit. Menzionare esplicitamente il settore della formazione e della formazione continua nella LADI
25.069 s	BRG. Epidemiengesetz. Teilrevision OCF. Loi sur les épidémies. Révision partielle OCF. Legge sulle epidemie. Modifica
20.2007	Pet. Bassola Sandro. Modifikation Epidemiengesetz Pét. Bassola Sandro. Modification de la loi sur les épidémies Pet. Bassola Sandro. Modifica della legge sulle epidemie
21.2000	Pet. Bassola Sandro. Regeln für die Grundausbildung des Pflegepersonals sowie für die Personal- und sonstigen Ressourcen der Spitäler Pét. Bassola Sandro. Règles applicables à la formation de base du personnel soignant et aux ressources humaines et autres des hôpitaux Pet. Bassola Sandro. Norme per la formazione di base del personale infermieristico e per le risorse di personale e le altre risorse degli ospedali
25.074 n	BRG. Heilmittelgesetz (Revision 3a). Änderung OCF. Loi sur les produits thérapeutiques (révision 3a). Révision OCF. Legge sugli agenti terapeutici (revisione 3a). Modifica
17.480 n	pa. Iv. (Weibel) Bäumle. Gebühr für Bagatellfälle in der Spitalnotfallaufnahme Iv.pa. (Weibel) Bäumle. Urgences hospitalières. Taxe pour les cas bénins Iv.pa. (Weibel) Bäumle. Tassa per i casi di lieve entità nei reparti di pronto soccorso degli ospedali

26.4054 s	Mo. SGK-S. KVG. Transparenz und Korrekturmassnahmen im Rahmen der Überwachung des neuen Tarifsystems Mo. CSSS-E. LAMal. Transparence et mesures correctrices dans le suivi du nouveau système tarifaire Mo. CSSS-S. LAMal. Trasparenza e misure correttive nell'ambito del monitoraggio del nuovo sistema tariffale
19.3743 s	Mo. Müller Damian. Die Eliminierung von Hepatitis gehört in ein nationales Programm zu sexuell und durch Blut übertragbaren Infektionskrankheiten Mo. Müller Damian. Eliminer l'hépatite. Inscription de la maladie dans un programme national de lutte contre les infections transmissibles sexuellement et par le sang Mo. Müller Damian. L'eliminazione dell'epatite deve far parte di un programma nazionale sulle malattie infettive trasmissibili sessualmente o attraverso il sangue
25.075 n	BRG. Bundesgesetz über Informationssysteme in den Sozialversicherungen (BISS) OCF. Loi fédérale sur les systèmes d’information des assurances sociales (LSIAS) OCF. Legge federale sui sistemi d’informazione delle assicurazioni sociali (LSIAS)

Sitzungen 2026 **Séances 2026** **Sedute 2026**	29.10.2026 - 30.10.2026 19.11.2026 - 20.11.2026 02.12.2026
Sitzungen 2027 **Séances 2027** **Sedute 2027**	14.01.2027 - 15.01.2027 04.02.2027 - 05.02.2027 29.04.2027 - 30.04.2027 27.05.2027 - 28.05.2027 12.08.2027 - 13.08.2027 02.09.2027 - 03.09.2027 21.10.2027 - 22.10.2027 18.11.2027 - 19.11.2027
Sitzung Subkommission «Cannabisregulierung» **Séance Sous-commission « Règlementation du cannabis »** **Seduta Sottocommissione «Regolamentazione della canapa»**	03.11.2026
Sitzung Subkommission «Finanzierung Palliative Pflege» **Séance Sous-commission « Financement des soins palliatifs »** **Seduta Sottocommissione «Finanziamento Cure palliative»**	16.11.2026